

(BE) (DE)

## Teleskop-Insektenschutz für Dachfenster

(BE) (FR)

Moustiquaire télescopique pour  
fenêtre de toit

(BE) (NL)

Telescopische hor voor dakramen

(ES)

Mosquitera telescópica  
para ventanas de tejado

(CZ)

Teleskopická síť proti hmyzu  
pro střešní okna

(PL)

Teleskopowa moskitiera  
do okien dachowych

(SL)

Teleskopska mreža proti žuželkam  
za strešna okna

(HU)

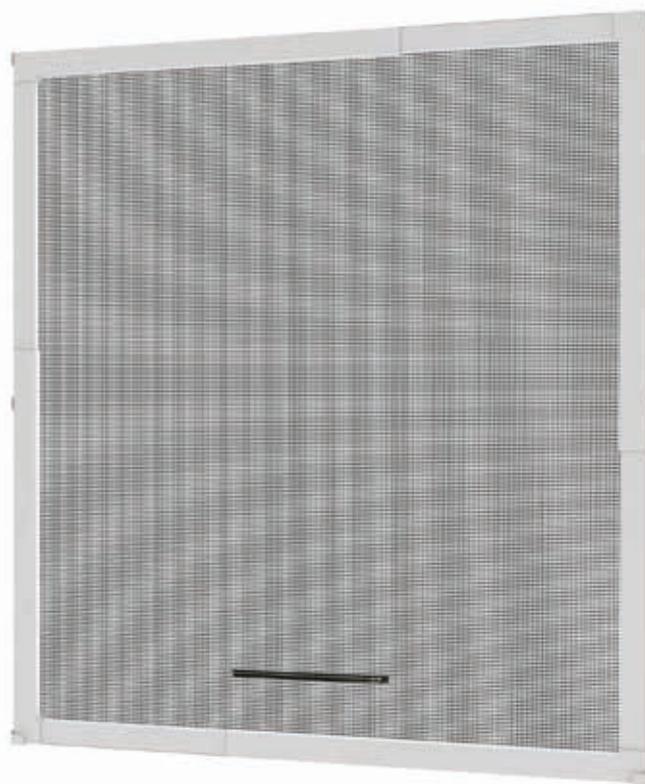
Teleszkópos rovarháló  
tetőablakokhoz

(IT)

Zanzariera telescopica  
per finestre da tetto

(PT)

Tela telescópica contra insectos  
para janelas de sótão



## Montageanleitung

Montagehandleiding

Instructions de montage

Instrucciones de montaje

Návod k montáži

Instrukcije montažu

Navodila za sestavljanje

Összeszerelési útmutató

Istruzioni di montaggio

Instruções de montagem



Art. 10220



**Bitte vor Montage sorgfältig alle Punkte lesen!  
Anleitung aufbewahren und bei Weitergabe des Produktes mit aushändigen!**

**Bestimmungsgemäßer Gebrauch**

Das Insektenschutzprodukt darf nur für den bestimmungsgemäßen nicht gewerblichen Gebrauch (Montage zum Schutz vor Eindringen von Insekten im privaten Bereich) verwendet werden. Bei missbräuchlicher Nutzung kann es zu erheblichen Gefährdungen kommen. Zusätzliche Belastungen dieses Produktes durch angehängte Gegenstände oder Bedienung über die mechanischen Begrenzungen hinaus können zur Beschädigung des Produktes führen und sind daher nicht zulässig. Für hieraus resultierende Schäden haftet der Hersteller nicht.

**Sicherheitshinweise**

Folienbeutel und Kleinteile von Kleinkindern fernhalten!  
**ERSTICKUNGSGEFAHR!**

**Haftung**

Bei Nichtbeachtung der in dieser Anleitung angegebenen Hinweise und Informationen, bei nicht bestimmungsgemäßem Gebrauch oder bei Einsatz außerhalb des vorgesehenen Verwendungszweckes, lehnt der Hersteller die Gewährleistung für Schäden am Produkt ab. Die Haftung für Folgeschäden an Elementen aller Art oder Personen ist ausgeschlossen.

**Reinigung**

Verwenden Sie zur Reinigung nur ein feuchtes Tuch mit mildem Reinigungsmittel. Das Gewebe können Sie mit einem Staubsauger (mit Bürstenaufsatz) oder Handbesen von Staub befreien.

**Entsorgung**

Denken Sie an den Umweltschutz. Zur Entsorgung von Verpackungsmaterialien und Altgeräten gibt es ein öffentliches Rücknahmesystem. Auskünfte über Sammelstellen und aktuelle Bestimmungen erhalten Sie bei Ihrer Stadt- oder Gemeindeverwaltung.



- Verwenden Sie benötigtes Werkzeug umsichtig um Verletzungen zu vermeiden. Tragen Sie Schutzausrüstung (z. B. Schutzbrille).
- Stellen Sie vor der Verwendung sicher, dass alle Teile unbeschädigt und vorhanden sind. Beginnen Sie keine Montage bei Fehlteilen oder beschädigten Teilen.

**Garantie / Gewährleistung**

Es gilt die gesetzliche Gewährleistungspflicht.

Von der Garantie / Gewährleistung ausgenommen:

- Unsachgemäße Benutzung
- Unsachgemäße Montage
- Schäden durch zu aggressive Reinigung
- Schäden durch nicht originale Ersatzteile
- Schäden durch Verletzung der Sorgfaltspflicht
- Verschleißteile
- nicht vorgesehene Verwendung

**Service**

hecht international GmbH | Im Herrmannshof 10 | 91595 Burgoberbach | GERMANY | +49 (0)9805-93331981  
www.hecht-international.com/service

**Symbolerklärung**

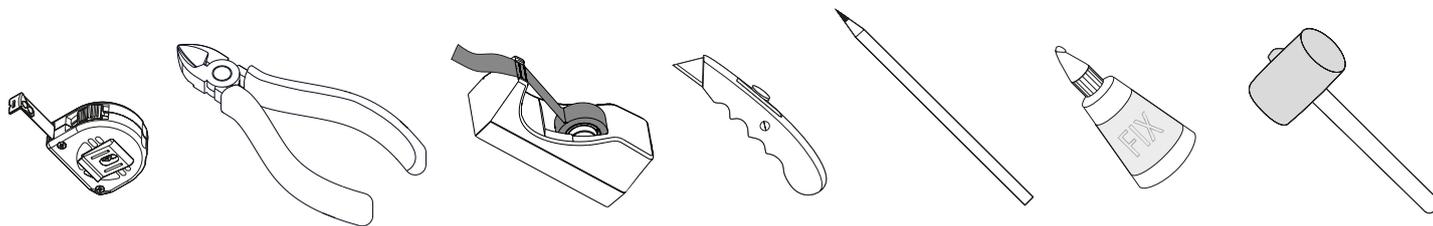
Nachfolgend gelistete Warnsymbole werden in dieser Montageanleitung verwendet.

	<b>Klemmgefahr!</b> Bei der Montage oder Justagearbeiten besteht die Gefahr von Klemm-/Quetschverletzungen!
	<b>Schnittgefahr!</b> Bei der Montage besteht die Gefahr von Schnittverletzungen!
	<b>Hinweis / Aufmerksamkeit</b> Bei der Montage ist besondere Aufmerksamkeit gefordert, Ansichten zu beachten oder eine Handlung auszuführen!
	<b>Achtung!</b> Mögliche Sachbeschädigungen oder anderweitige durch Unachtsamkeit entstehende Verletzungen/Gefahren!
	<b>Wichtige Information!</b> Wichtige Information für Montage und Funktion!
	<b>Warnung!</b> Gefährdung durch magnetische Felder. Personen mit Herzschrittmacher dürfen sich keinen magnetischen Feldern aussetzen. Setzen Sie keine Datenträger (z. B. Kreditkarten) oder elektronische Geräte (z. B. Handy) den magnetischen Feldern aus.

## Werkzeug

Gereedschap - Outils - Herramienta - Nástroj - Narzędzie - Orodje - Szerszám - Strumento - Ferramenta - Værktøj

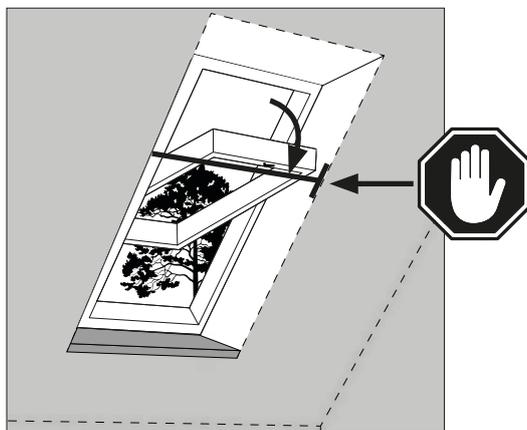
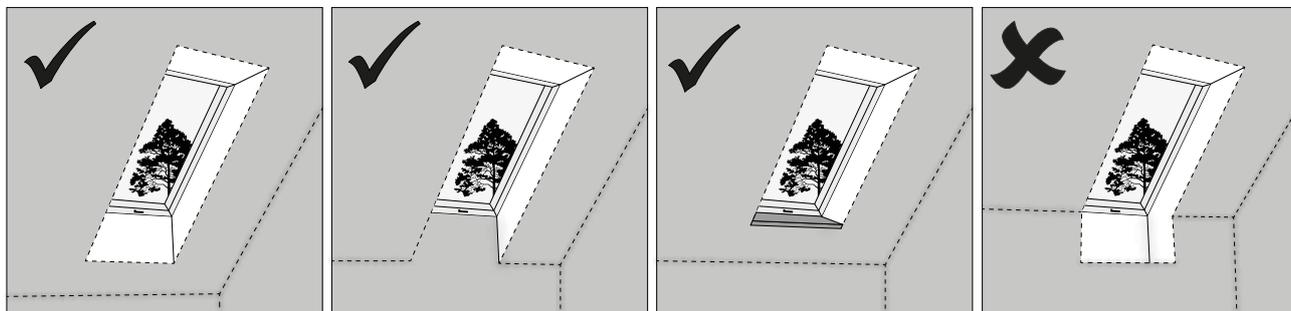
---



## Montagehinweis

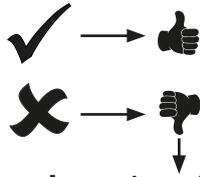
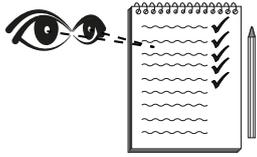
Montage-instructies - Instructions de montage - Instrucciones de montaje - Pokyny k montáži - Instrukcje montażu - Navodila za montažo - Szerelési útmutató - Istruzioni per il montaggio - Instruções de montagem - Instruktioner til montering

---



# Lieferumfang

Leveringsomvang - Contenu de l'emballage - Volumen de suministro - Rozsah dodávky - Zakres dostawy - Obseg dobave - A szállítás terjedelme - Ambito di consegna - Âmbito da entrega - Leveringsomfang



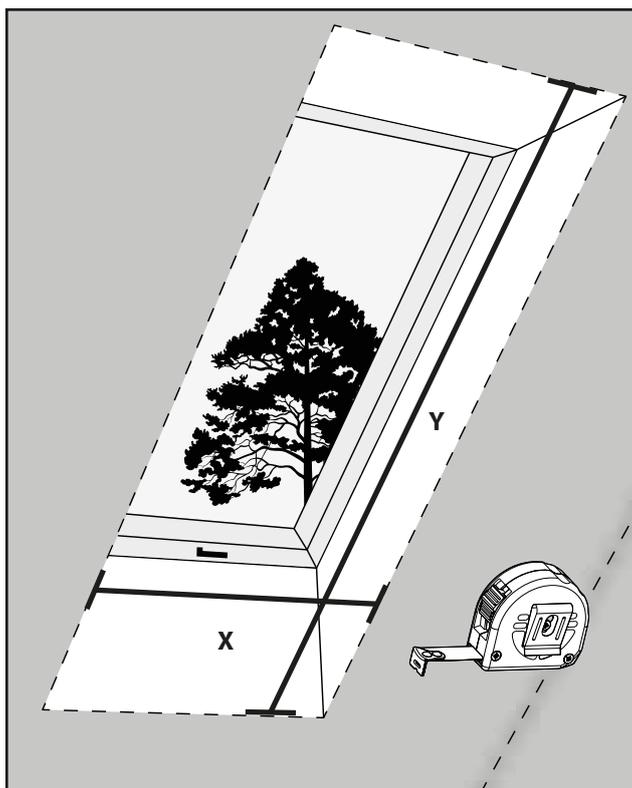
[www.hecht-international.com/service](http://www.hecht-international.com/service)

	<p><b>1x</b> <b>A S-0138</b></p>	<p><b>4x</b> <b>J 01729-0003</b></p>
	<p><b>2x</b> <b>B 01729-0001 820 mm</b></p>	<p><b>6x</b> <b>K 01729-0005</b></p>
	<p><b>2x</b> <b>C 01729-0001 570 mm</b></p>	<p><b>6x</b> <b>L 01729-0006</b></p>
	<p><b>2x</b> <b>D 01729-0002 820 mm</b></p>	<p><b>4x</b> <b>M 01729-0004</b></p>
	<p><b>2x</b> <b>E 01729-0002 570 mm</b></p>	<p><b>2x</b> <b>N 01729-0012</b></p>
	<p><b>2x</b> <b>F 01729-0011 719 mm</b></p>	<p><b>2x</b> <b>O 01729-0007</b></p>
	<p><b>2x</b> <b>G 01729-0011 469 mm</b></p>	<p><b>6x</b> <b>P 01729-0008</b></p>
	<p><b>5x</b> <b>H 01729-0010 1052 mm</b></p> <p><b>1x</b> <b>I S-0029 5400 mm</b></p>	

# Montage

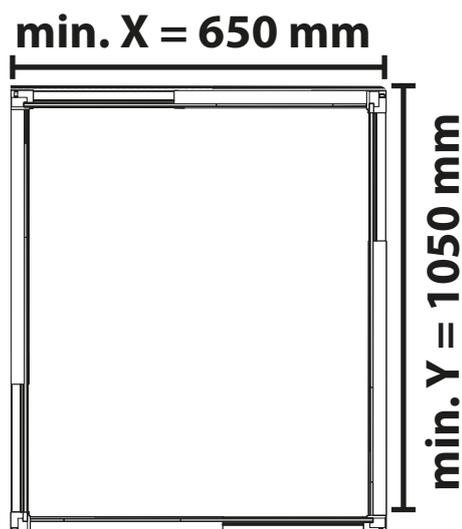
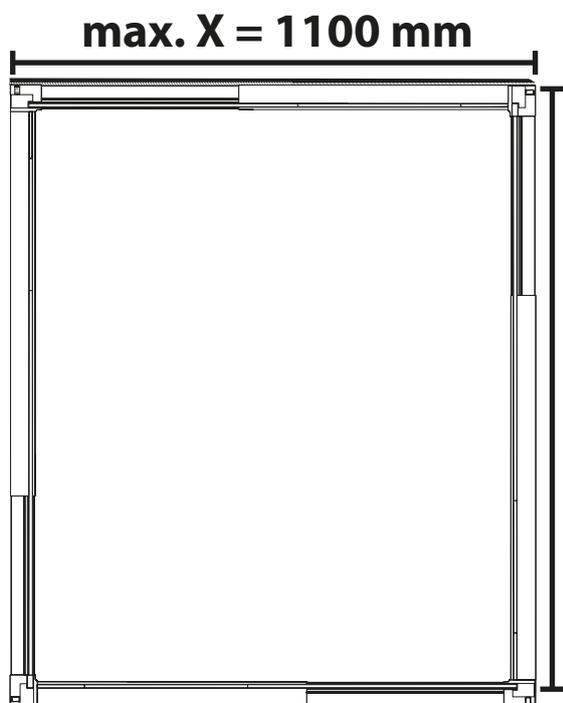
Montage - Montage - Montaje - Montáž - Montaż - Montaža - Összeszerelés - Montaggio - Montagem - Montering

1

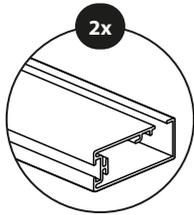
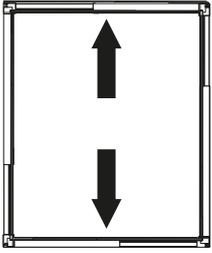


X = \_\_\_\_\_ mm

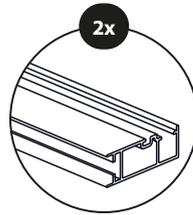
Y = \_\_\_\_\_ mm



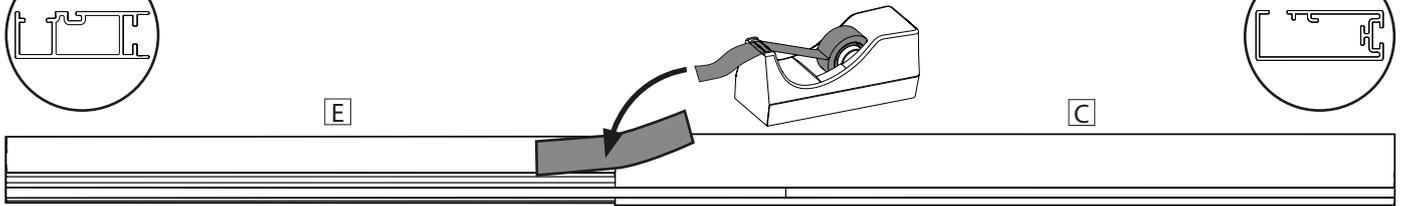
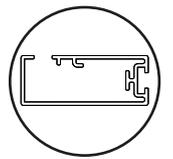
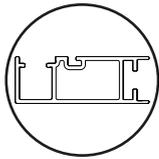
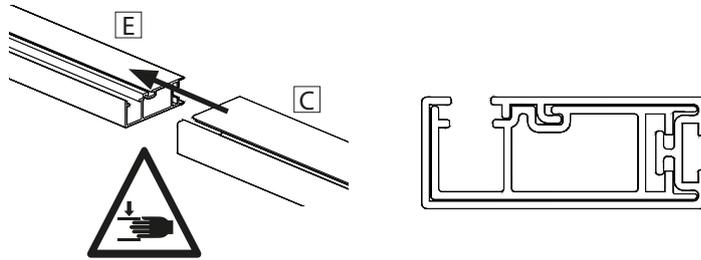
**2** 2x



**C** 01729-0001  
570 mm

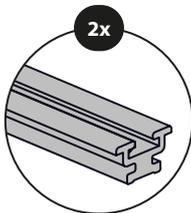
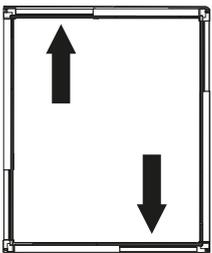


**E** 1729-0002  
570 mm

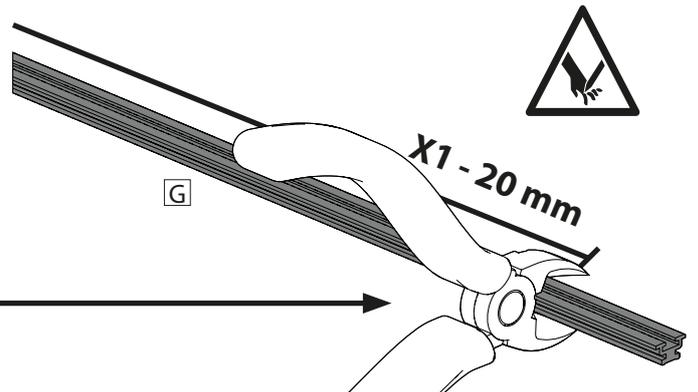
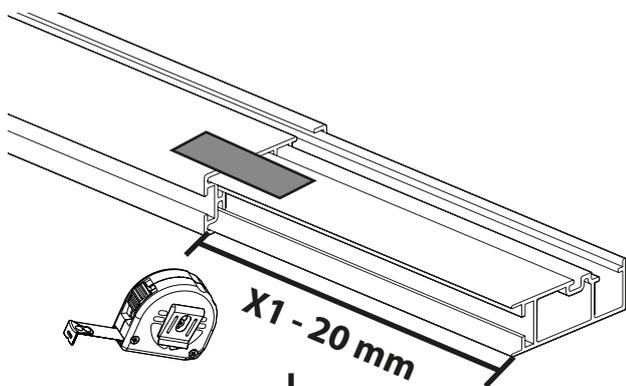


**= X - 47 mm**

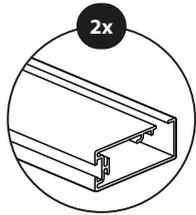
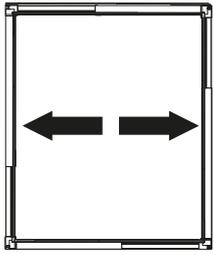
**3** 2x



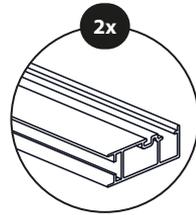
**G** 01729-0011



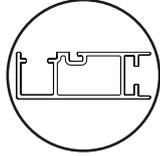
**4** 2x



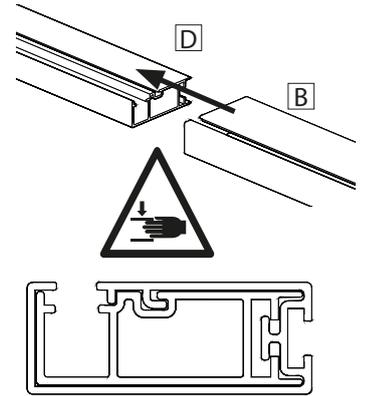
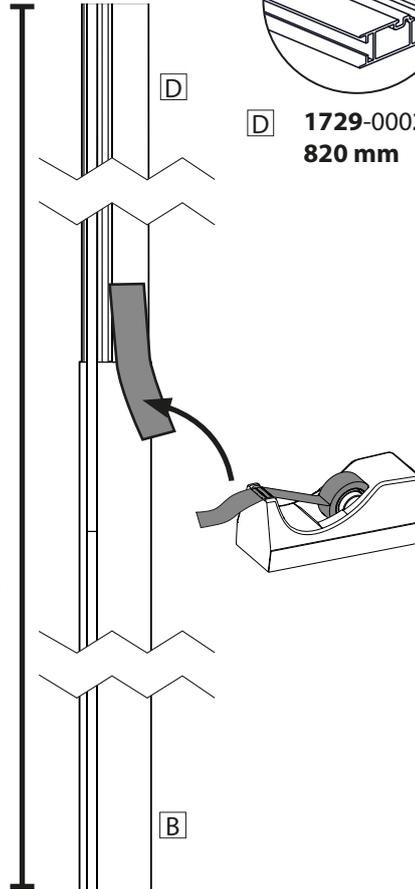
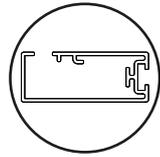
**B** 01729-0001  
820 mm



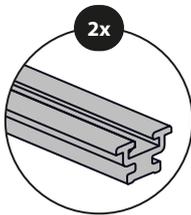
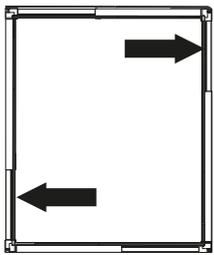
**D** 1729-0002  
820 mm



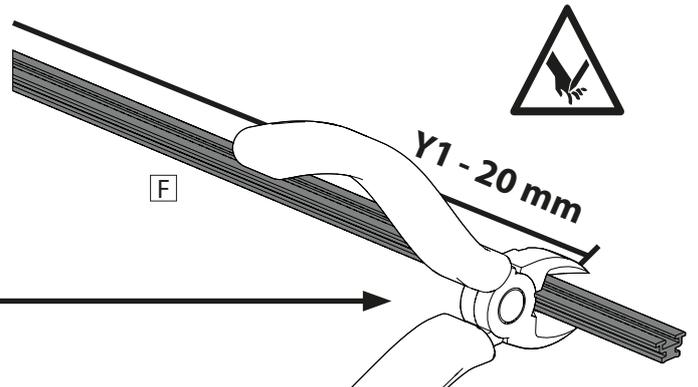
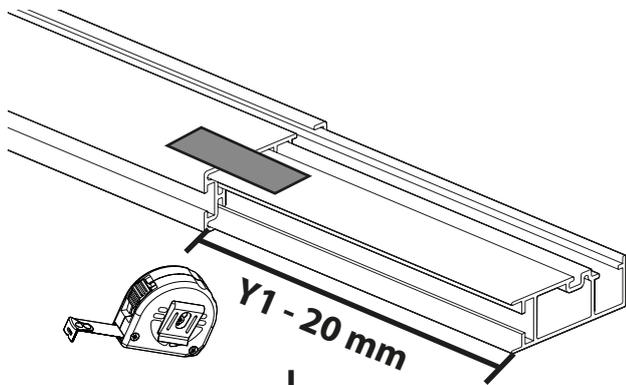
= Y - 43 mm



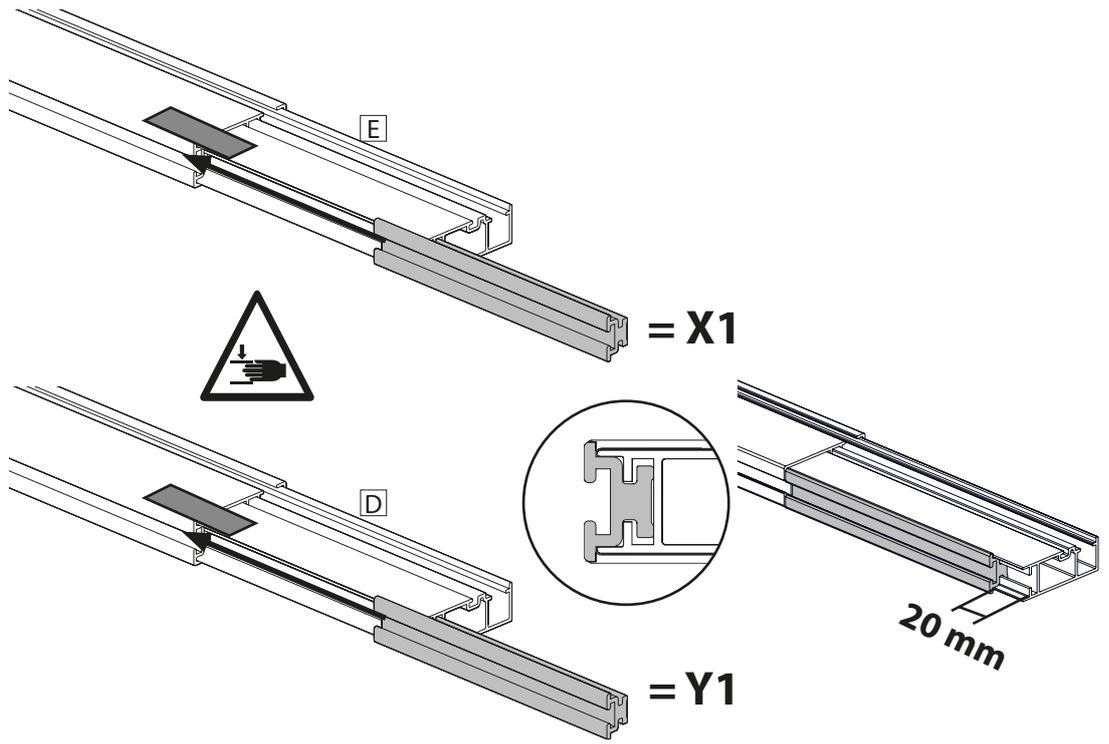
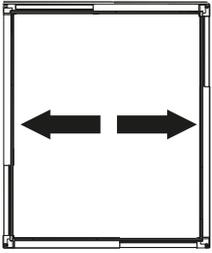
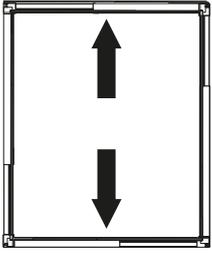
**5** 2x



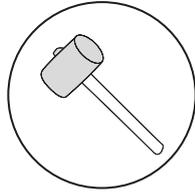
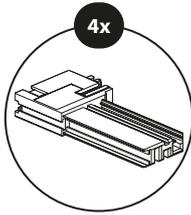
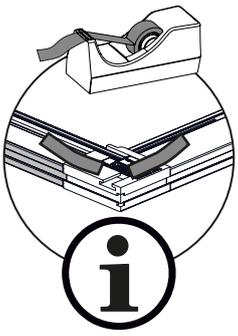
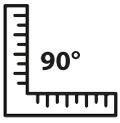
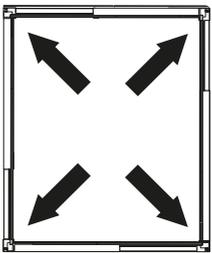
**F** 01729-0011



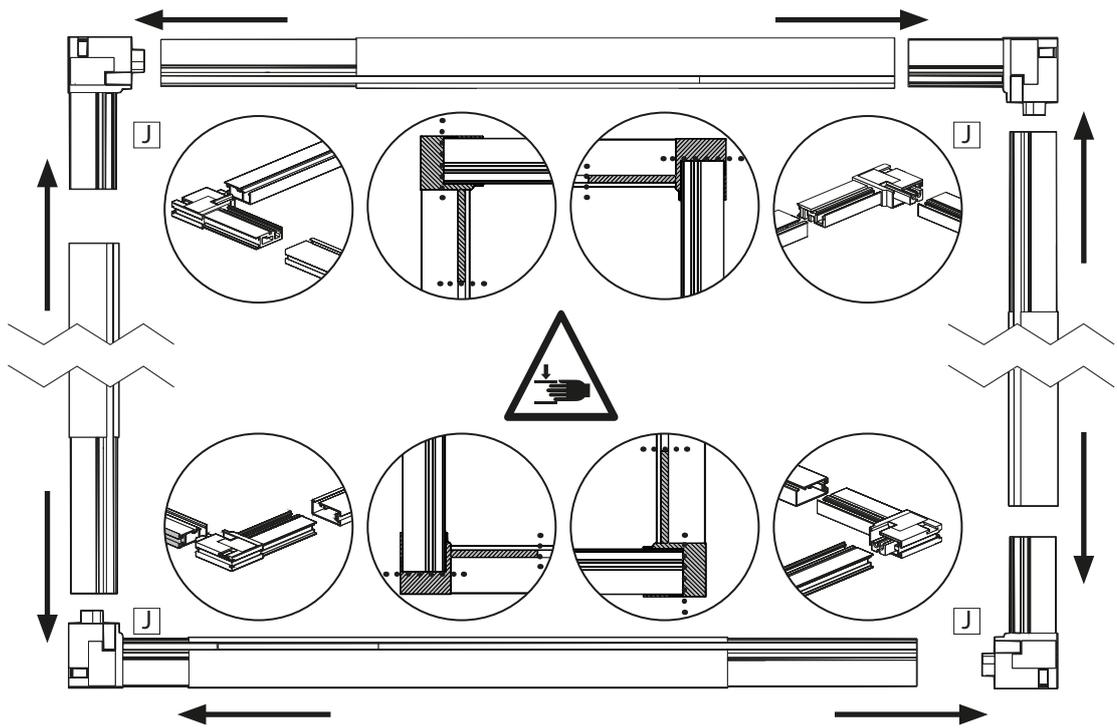
6 2x



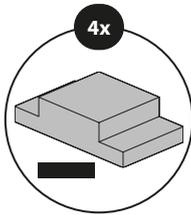
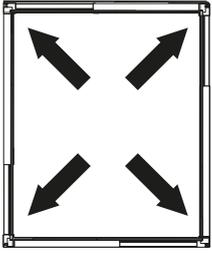
7 4x



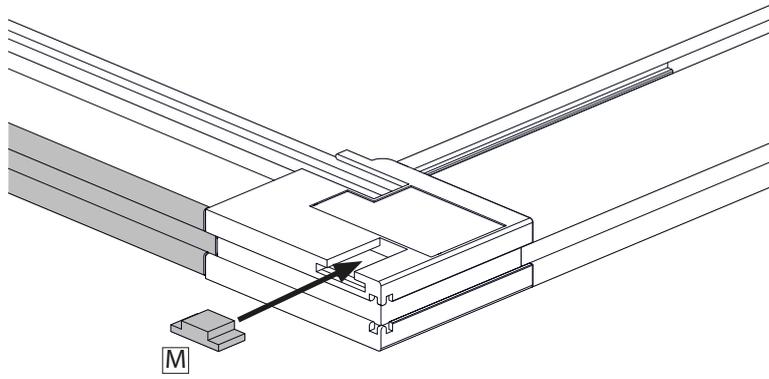
J 01729-0003



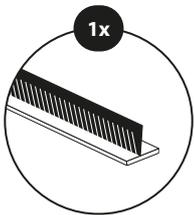
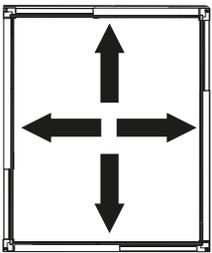
8 4x



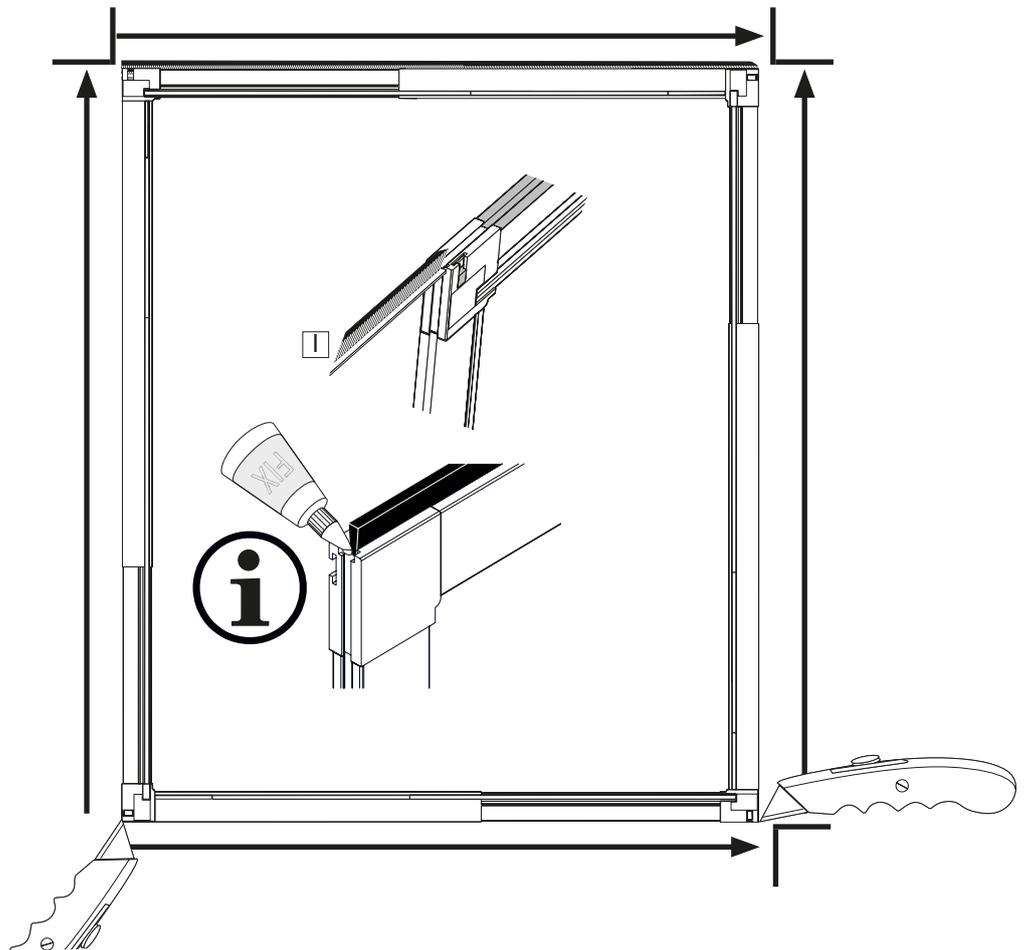
M 01729-0004

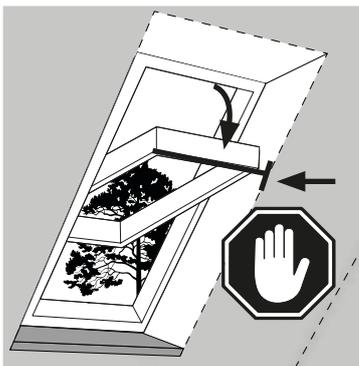
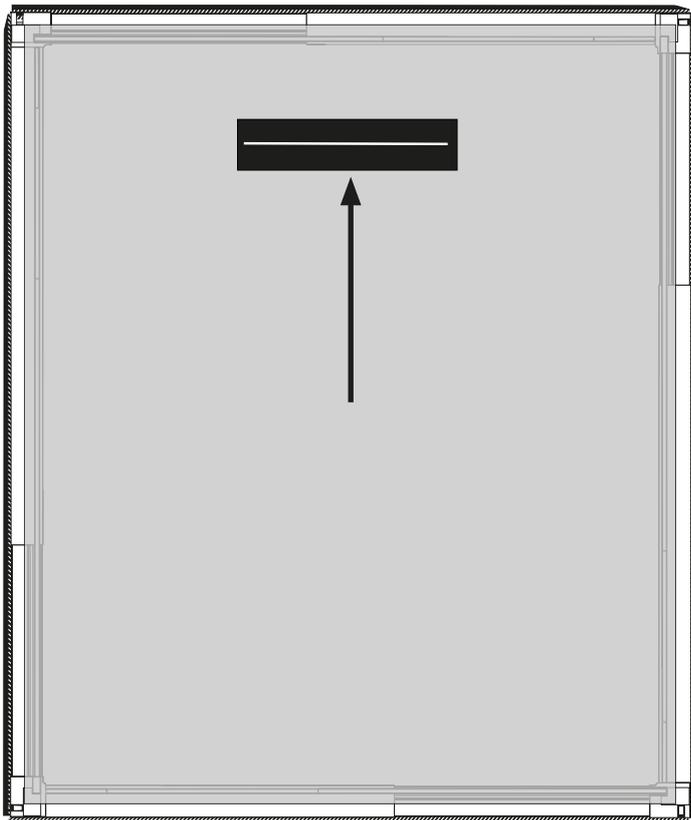
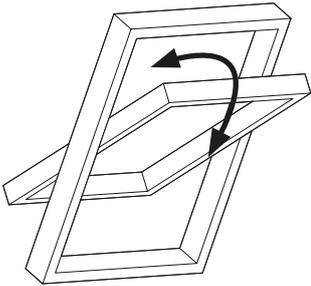
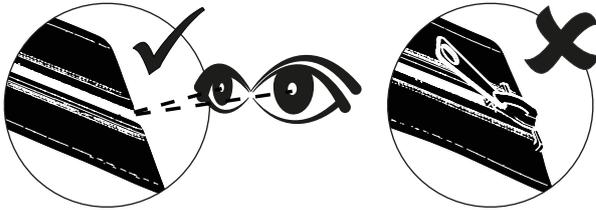
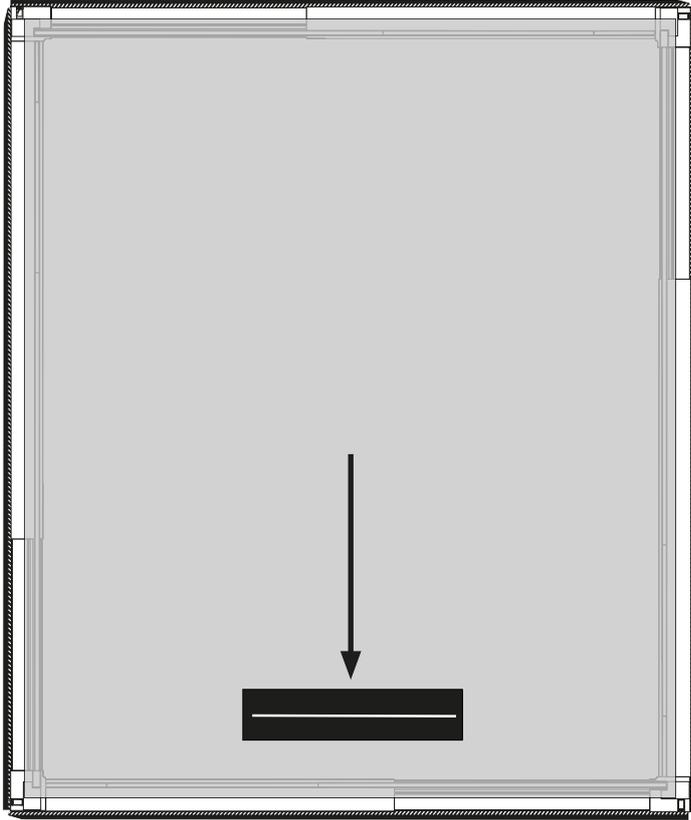
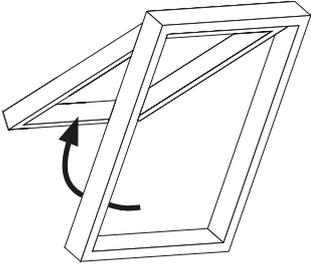


9

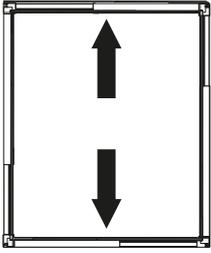


I S-0029

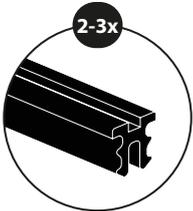




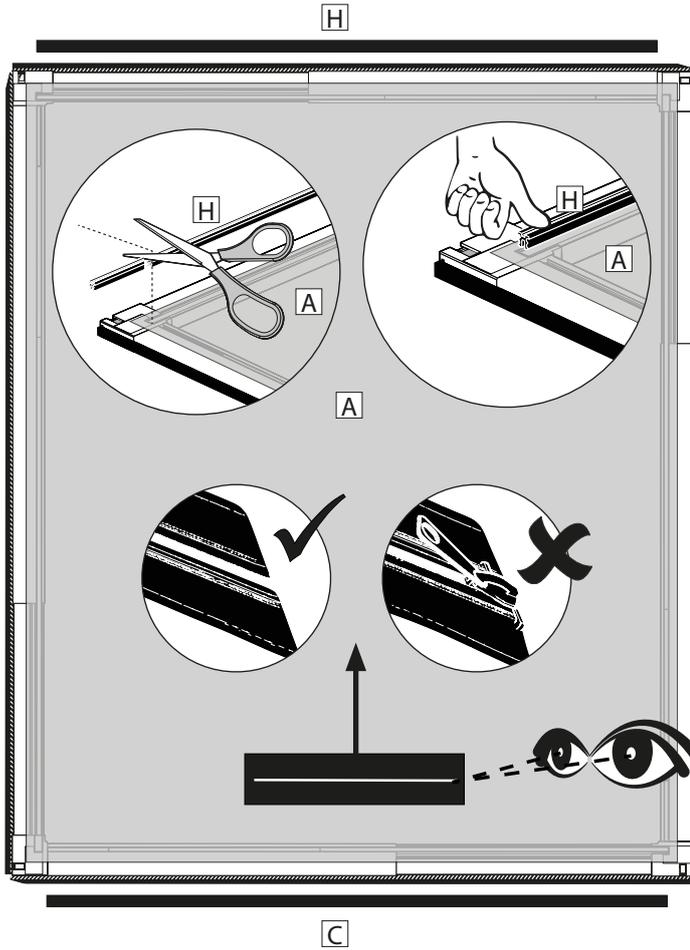
10



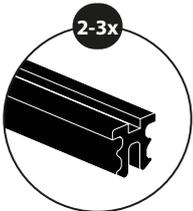
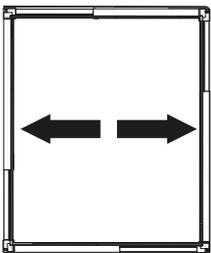
A 01729-0005



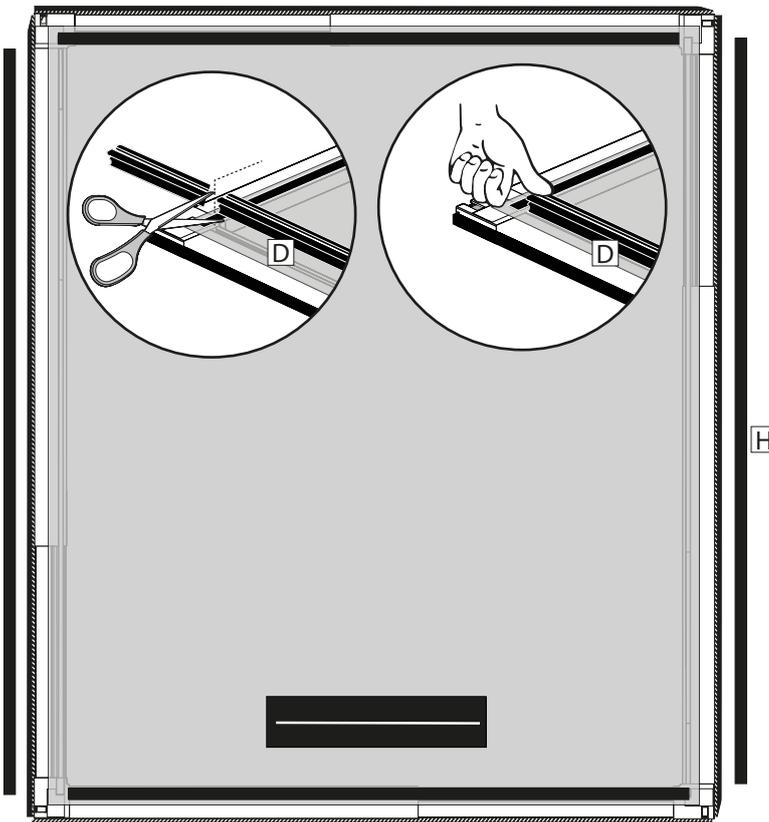
H 01729-0010



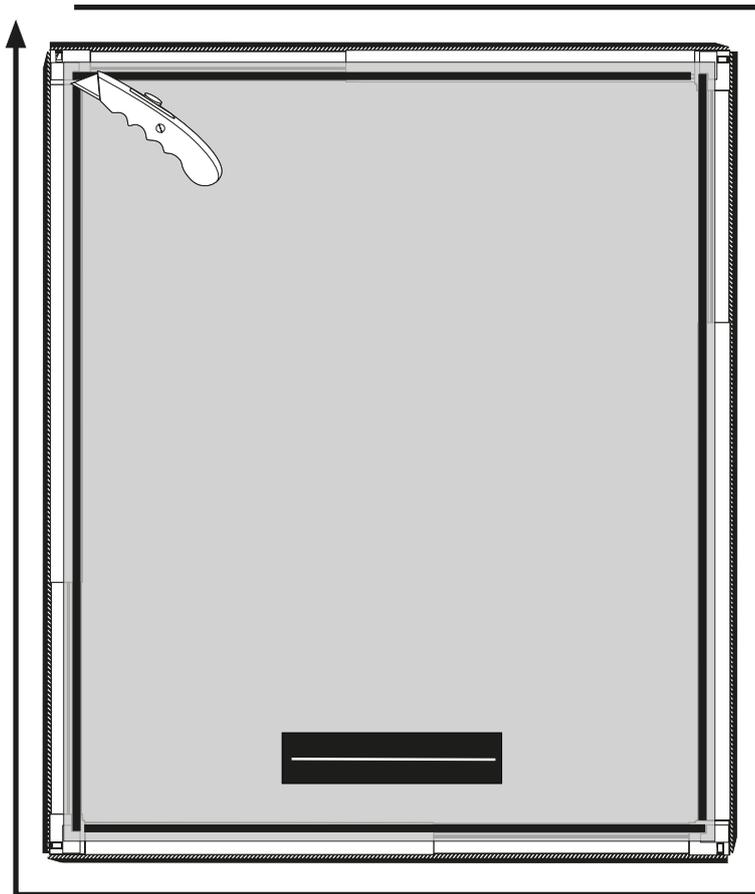
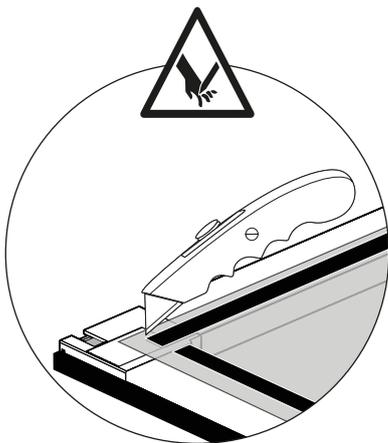
11



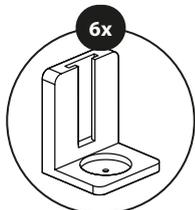
H 01729-0010



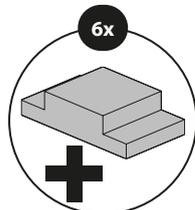
12



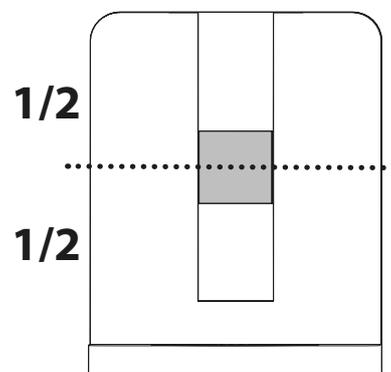
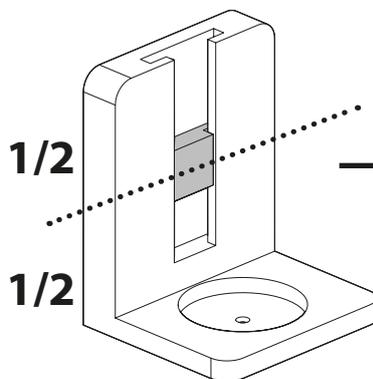
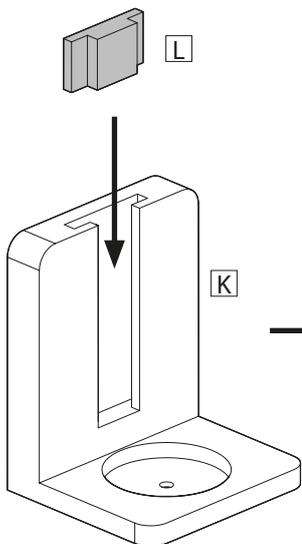
13 6x



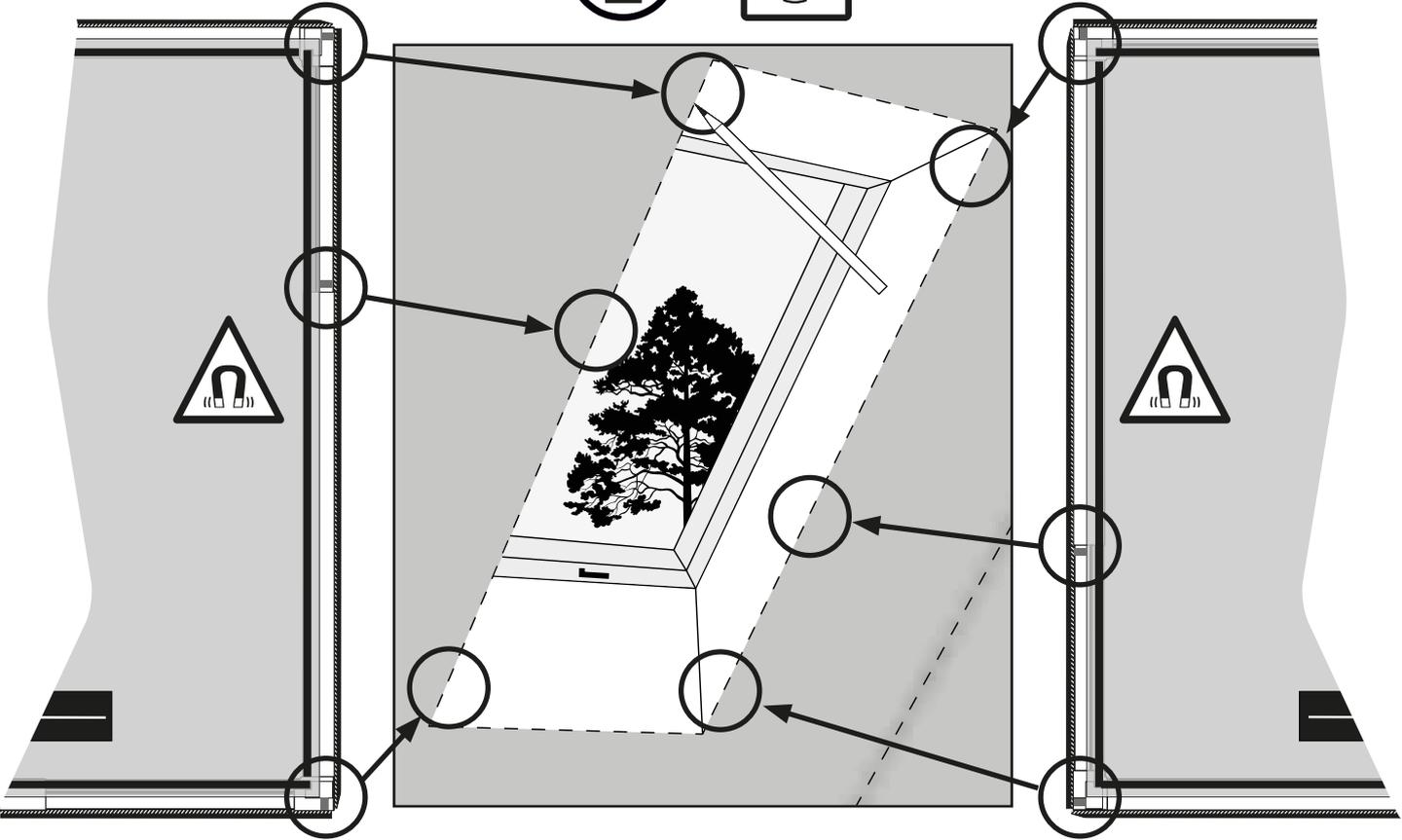
K 01729-0005



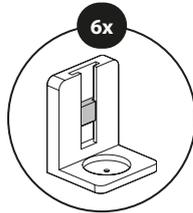
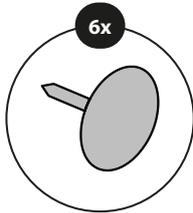
L 1729-0006



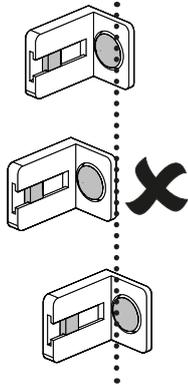
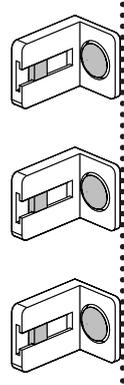
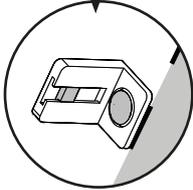
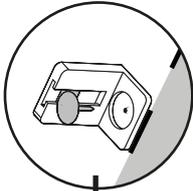
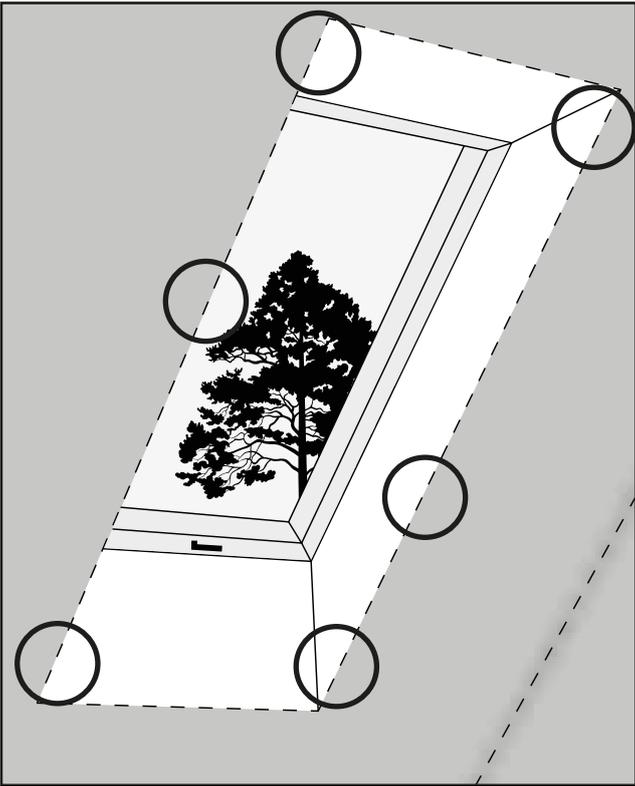
14



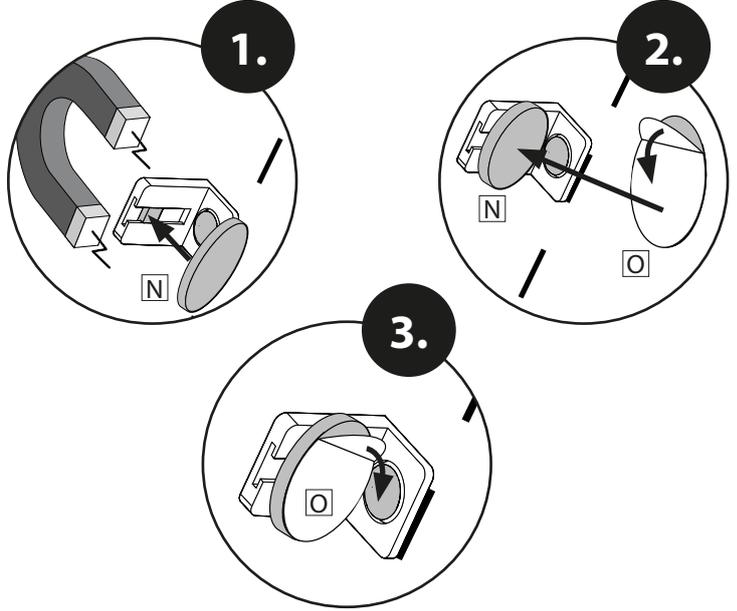
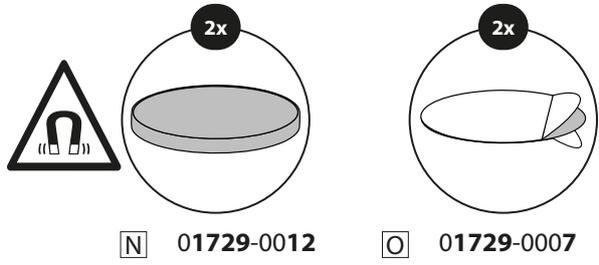
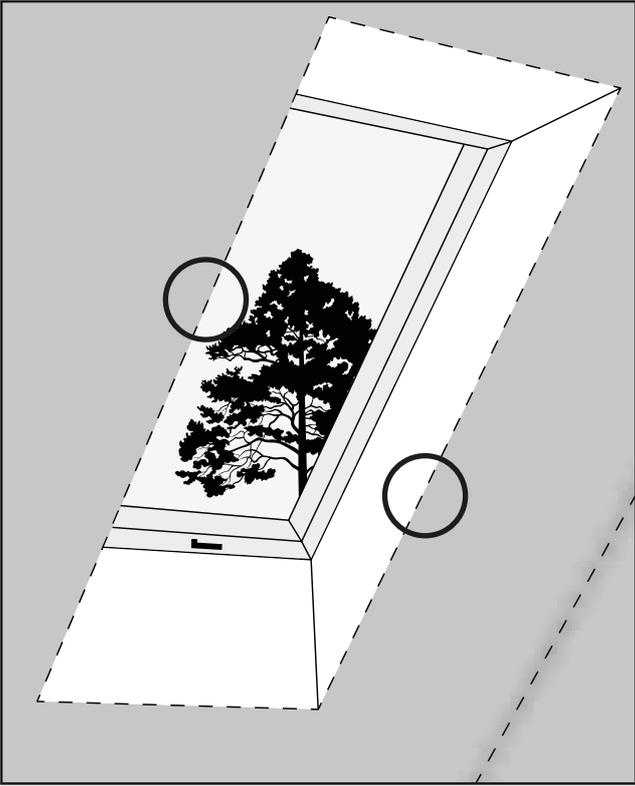
15 6x



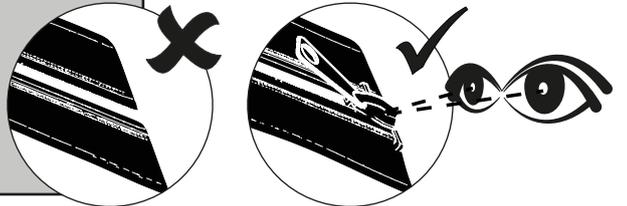
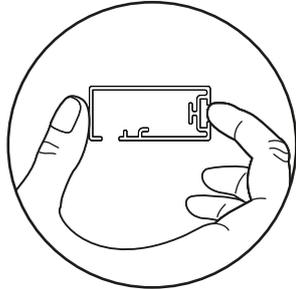
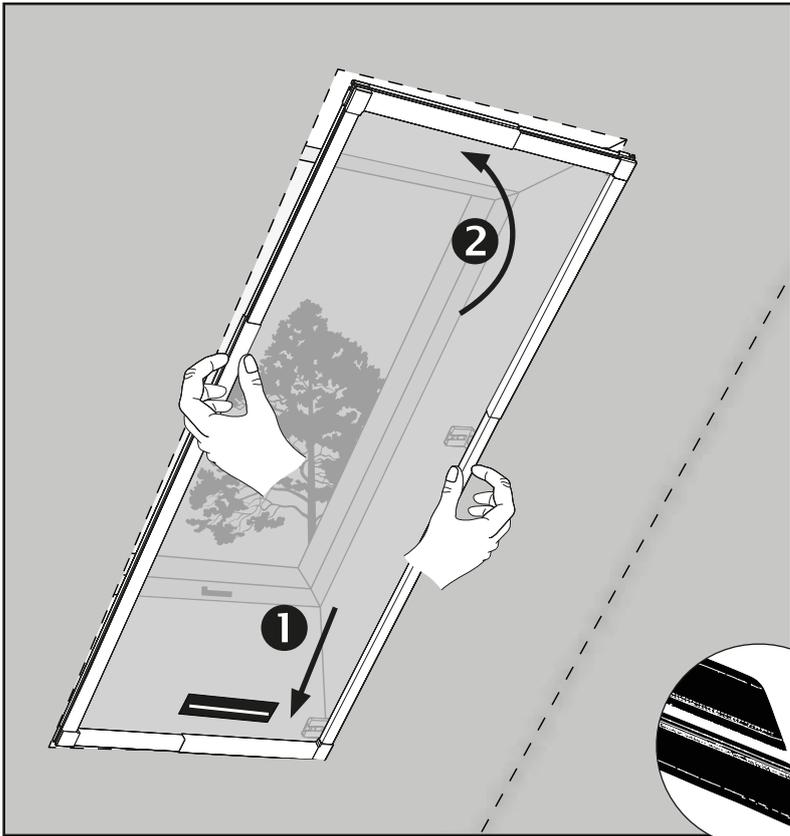
P 01729-0008



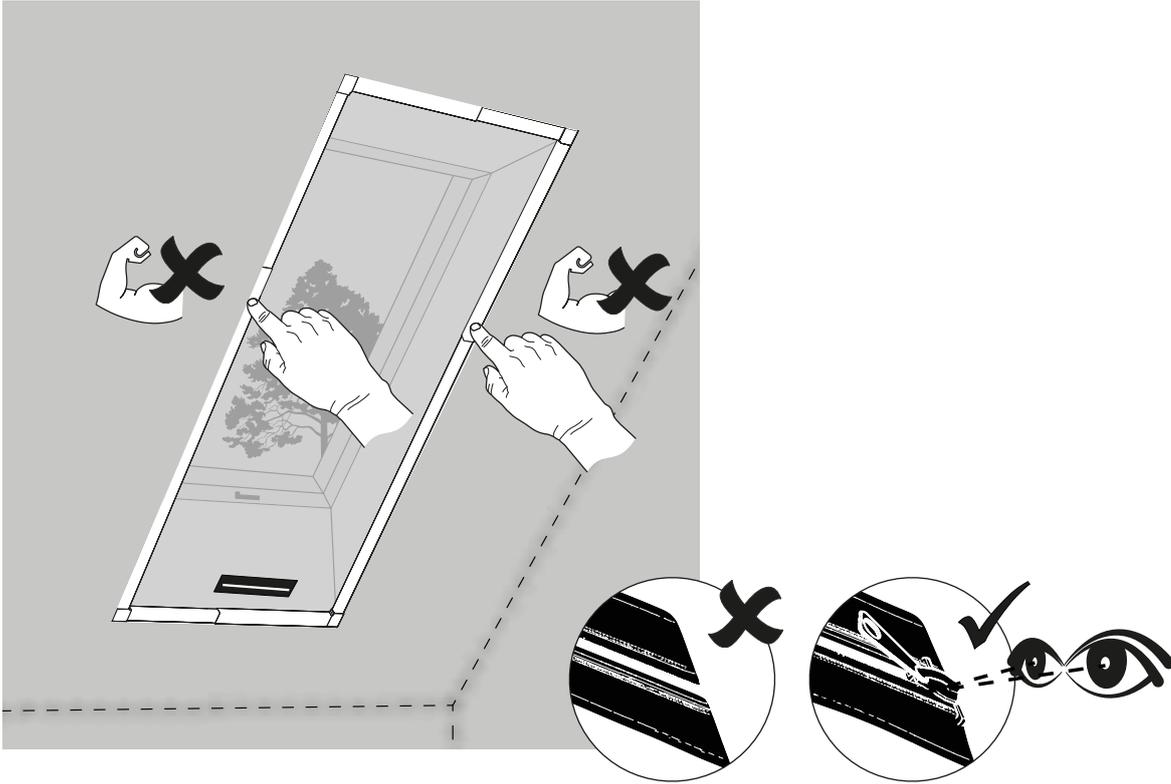
16



17



18



19

